



- EN** Warnings and instructions of use
- SI** Opozorila in navodila za uporabo
- SK** Bezpečnostné upozornenia a návod na použitie
- DE** Warnhinweise und Gebrauchsanweisungen
- RO** Atenționări și mod de utilizare
- HU** Figyelmeztetés és használati utasítás
- CZ** Upozornění a návod k použití
- IT** Avvertenze e istruzioni d'uso
- BG** Предупреждения и инструкции за употреба
- PL** Ostrzeżenia i instrukcje dotyczące użytkowania
- NL** Waarschuwingen en gebruiksinstructies
- GR** Προειδοποιήσεις και οδηγίες χρήσης
- HR** Upozorenja i upute za uporabu
- ES** Advertencias e instrucciones de uso
- PT** Avisos e instruções de uso
- RS** Upozorenja i uputstva za upotrebu



EN Warnings and instructions of use

Apply to clean skin after sunbathing. Avoid sun exposure at least 24 hours after use. Does NOT provide UV protection and may cause photosensitivity. Should not be used by children, pregnant or breastfeeding women. In case of eye contact rinse out with plenty of water. If irritation occurs, stop using the product and/or consult your physician. Store at room temperature, out of reach of children. May leave stains on bright textiles.

SI Opozorila in navodila za uporabo

Nanesite na očiščeno kožo po sončenju. Izogibajte se izpostavljanju soncu vsaj 24 ur po uporabi. Izdelek NE nudi UV zaščite in lahko povzroči fotosenzibilnost. Ne uporabljajte se pri otrocih, nosečnicah ali doječih ženskah. V primeru stika z očmi izperite z veliko vode. V primeru draženja prenehajte uporabljati izdelek in / ali se posvetujte s svojim zdravnikom. Shranjujte na sobni temperaturi, zunaj dosega otrok. Lahko pušča madeže na svetlih tkaninah.

SK Bezpečnostné upozornenia a návod na použitie

Aplikuj TanCare krém na čistú pokožku po opaľovaní a vyhýbaj sa slnku najmenej 24 hodín po použití. Neposkytuje UV ochranu a môže spôsobiť fotosenzitivitu. Nemali by ho používať deti, tehotničky alebo dojčiace ženy. V prípade zasiahnutia očí vypláchni vodou. Ak dôjde k podráždeniu, okamžite prestaň používať výrobok a / alebo sa obráť na svojho lekára. Skladuj pri izbovej teplote, mimo dosahu detí. Na svetlých textíliách môže tento krém zanechať škvrny.

DE Warnhinweise und Gebrauchsanweisungen

Nach dem Sonnenbad auf die saubere Haut auftragen. Vermeiden Sie Sonnenexposition mindestens 24 Stunden nach der Anwendung. Bietet KEINEN UV-Schutz und kann zu Lichtempfindlichkeit führen. Sollte nicht von Kindern, schwangeren oder stillenden Frauen verwendet werden. Bei Augenkontakt mit viel Wasser ausspülen. Wenn eine Reizung auftritt, das Produkt nicht weiter verwenden und/oder einen Arzt aufsuchen. Bei Raumtemperatur und außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren. Kann auf hellen Textilien Flecken hinterlassen.

RO Atenționări și mod de utilizare

Aplică pe pielea curată după plajă. Evită expunerea la soare cel puțin 24 de ore după utilizare. NU oferă protecție UV și poate provoca fotosensibilitate. Nu trebuie utilizat de către copii, femei însărcinate sau care alăptează. În caz de contact cu ochii, clătește cu multă apă. Dacă apar iritații, încetează utilizarea produsului și / sau consultă un medic. A se păstra la temperatura camerei, în afara razei de accesibilitate a copiilor. Poate lăsa pete pe textile strălucitoare.

HU Figyelmeztetés és használati utasítás

Napozás után vigye fel a terméket a tiszta bőrre. Kerülje a napsütést legalább 24 órán keresztül a termék használatát után. A termék NEM nyújt UV-védelmet és fényérzékenységet okozhat. Gyerekek, terhes vagy szoptató nők nem használhatják. Szembe kerülés esetén öblítse ki bő vízzel. Ha irritáció lép fel, hagyja abba a termék használatát és/vagy forduljon kezelőorvosához. Szobahőmérsékleten, gyerekektől elzárva tárolandó. Foltokat hagyhat a világos textíliákon.



CZ Upozornění a návod k použití

Naneseme na čistou pokožku po opalování. Nejméně 24 hod po aplikaci přípravku se nevystavujeme slunečnímu záření. NEPOSKYTUJE ochranu před UV, může způsobit přecitlivělou reakci na sluneční záření. Přípravek by neměly používat děti, těhotné a kojící ženy. V případě zásahu očí je propláchneme velkým množstvím vody. V případě výskytu podráždění přestaneme výrobek používat a/nebo jeho používání zkonzultujeme s lékařem. Skladujeme při pokojové teplotě, mimo dosah dětí. Na světlých textilích může zanechávat skvrny.

IT Avvertenze e istruzioni d'uso

Applicare sulla pelle pulita dopo aver preso il sole. Evitare l'esposizione al sole almeno 24 ore dopo l'applicazione. NON fornisce protezione UV e può causare fotosensibilità. Non deve essere usato da bambini, donne in gravidanza e in allattamento. In caso di contatto con gli occhi sciacquare abbondantemente con acqua. In caso di irritazione, smettere di usare il prodotto e/o consultare un medico. Conservare a temperatura ambiente, fuori dalla portata dei bambini. Può lasciare aloni su tessuti chiari.

BG Предупреждения и инструкции за употреба

Нанесете върху кожата след излагане на слънце. Избягвайте последващо излагане на слънце поне 24 часа след употребата на продукта. НЕ предлага UV защита и може да причини фоточувствителност. Не бива да бъде използвано от деца, бременни или кърмещи жени. В случай на попадане в очите, изплакнете с обилно количество вода. Ако се появи раздразнение, прекратете използването на продукта и/или се консултирайте с доктор. Съхранявайте на стайна температура, далеч от деца. Може да остави следи върху по-светлите дрехи.

HR Upozorenja i upute za uporabu

Nanesite na čistu kožu nakon sunčanja. Izbjegavajte izlaganje suncu najmanje 24 sata nakon upotrebe. NE pruža UV zaštitu i može prouzročiti fotosenzibilnost. Ne smiju je koristiti djeca, trudnice ili dojilje. U slučaju kontakta s očima isprati s puno vode. Ako se javi iritacija, prestanite koristiti proizvod i/ili se obratite svom liječniku. Čuvati na sobnoj temperaturi, izvan dohvata djece. Može ostaviti mrlje na svijetlom tekstu.

PL Ostrzeżenia i instrukcje dotyczące użytkowania

Stosować na czystą skórę po opalaniu. Unikaj ekspozycji na słońce co najmniej 24 godziny po użyciu. NIE zapewnia ochrony przed promieniowaniem UV i może powodować światłoczułość. Krem nie powinien być stosowany przez dzieci oraz kobiety w ciąży i karmiące piersią. W przypadku kontaktu z oczami wypłukać dużą ilością wody. Jeśli wystąpi podrażnienie, zaprzestać stosowania produktu i/lub skonsultować się z lekarzem. Przechowywać w temperaturze pokojowej, w miejscu niedostępnym dla dzieci. Może pozostawiać plamy na jasnych tkaninach.

NL Waarschuwingen en gebruiksinstructies

Aanbrengen op de huid na het zonnebaden. Vermijd de zon voor tenminste 24 uur nadien het aanbrengen. Heeft GEEN UV-bescherming en kan mogelijk lichtgevoeligheid veroorzaken. Dient niet door kinderen, zwangere vrouwen, en vrouwen die borstvoeding geven gebruikt te worden. In het geval van contact met de ogen, spoelen met flink wat water. Indien irritatie aanhoudt, stop met het gebruiken van het product en raadpleeg je huisarts. Opbergen bij kamertemperatuur, buiten het bereik van kinderen. Kan vlekken geven op lichte stoffen.

GR Προειδοποιήσεις και οδηγίες χρήσης

Εφαρμόστε σε καθαρή επιδερμίδα μετά την ηλιοθεραπεία. Αποφύγετε την έκθεση στον ήλιο για τουλάχιστον 24 ώρες μετά από την χρήση. ΔΕΝ παρέχει προστασία UV και μπορεί να προκαλέσει φωτοευαισθησία. Δεν πρέπει να χρησιμοποιείται από παιδιά, εγκύους ή μητέρες που θηλάζουν. Σε περίπτωση επαφής με τα μάτια, ξεπλύνετε με άπλετο νερό. Εάν ο ερεθισμός επιμένει, σταματήστε την χρήση αυτού του προϊόντος και/ή συμβουλευτείτε τον γιατρό σας. Αποθηκεύστε σε θερμοκρασία δωματίου, μακριά από παιδιά. Μπορεί να αφήσει λεκέδες σε ανοιχτόχρωμα υφάσματα.

ES Advertencias e instrucciones de uso

Para un bronceado uniforme, exfoliar antes de aplicar la crema autobronceadora. Aplicar uniformemente en una capa fina sobre la piel limpia y completamente seca. Para evitar las manchas, aplique una crema hidratante no grasa en las palmas de las manos, los codos y las rodillas, o evite aplicar el bronceador en estos lugares por completo. Lávese bien las manos inmediatamente después de la aplicación, o use guantes desechables. El color se desarrolla en unas pocas horas, y es permanente. Para un tono más intenso, repita el proceso durante varios días seguidos. Use 1-2 veces a la semana para mantener el bronceado.

PT Avisos e instruções de uso

Para um bronzeado uniforme, esfolie antes de aplicar o creme autobronzeador. Aplicar uniformemente em uma camada fina na pele limpa e completamente seca. Para evitar manchas, aplique um hidratante não gorduroso nas palmas das mãos, cotovelos e joelhos, ou evite aplicar o bronzeador nesses locais. Lave bem as mãos imediatamente após a aplicação ou use luvas descartáveis. A cor desenvolve-se em poucas horas e é permanente. Para obter um tom mais forte, repita o processo durante vários dias seguidos. Use 1-2 vezes por semana para manter o bronzeado.

RS Upozorenja i uputstva za upotrebu

Nanesi na čistu kožu nakon sunčanja. Izbegavaj izlaganje suncu najmanje 24 sata nakon upotrebe. NE pruža UV zaštitu i može prouzrokovati fotosenzibilnost. Ne bi trebalo da je koriste deca, trudnice ili dojilje. U slučaju kontakta sa očima isprati sa puno vode. Ako dođe do iritacije, prestani da koristiš proizvod i / ili se obrati lekaru. Čuvati na sobnoj temperaturi, van domašaja dece. Može da ostavi mrlje na svetlom tektilu.

INGREDIENTS: AQUA, SIMMONDSIA CHINENSIS SEED OIL, GLYCERIN, ARACHIDYL ALCOHOL & BEHENYL ALCOHOL & ARACHIDYL GLUCOSIDE, COCOS NUCIFERA OIL, HYPERICUM PERFORATUM OIL & HELIANTHUS ANNUUS SEED OIL, HELIANTHUS ANNUUS SEED OIL & DAUCUS CAROTA ROOT EXTRACT, PHENETHYL ALCOHOL & CAPRYLYL GLYCOL & TRIDECETH-8, GLYCERYL STEARATE CITRATE, D-PANTHENOL, MYRISTYL MYRISTATE, PHYTOSTEROLS, FRAGRANCE, ALLANTOIN, BISABOLOL, TOCOPHEROL, XANTHAN GUM, ALOE BARBADENSIS LEAF POWDER, SODIUM PHYTATE, ALCOHOL, CITRAL, CITRONELLOL, GERANIOL, LIMONENE, LINALOOL

MANUFACTURER: Avium naravna kozmetika, Simon Kralj s.p., Repnje 17, 1217 Vodice, Slovenia, EU

LAND OF ORIGIN: Made in EU